

VOLTAIRE

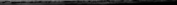
(4 copies)

NGUYỄN-VĂN-HIỆU dịch

(C#1, #2#)

ta hân, hội số vũ hân hân thị phâ
hâm thuê phâ hân tở).

(百子金丹)



1 nước chuyên môn rất mạnh

31, pho Paul-Bert, Hanoi.

Lược-khảo lịch-sử Trung-quốc

CCXIX

Văn Công-tôn là con của vua Nghiêu là Bân-Kinh, Kinh và đến Văn-Tôn thì mới Kinh bị người Tống giam giữ...

Quan đi-hành và Bân-nam là Lý-Pai đi binh vào các kinh-sơ. Quan chiến-thảo đời nhà Tống là Công-lạp-Tiên...

Tướng nước Nguyên là Bân-Nam kéo quân vào Kinh-khang, Chấn-Nguyên lấy rằng được mùa nông vụ, không tính việc đánh binh...

Bảy-Xung-Tuyên và Ngô-Phủ hai người người họ Bân-Nam, hai người họ Bân-Nam, hai người họ Bân-Nam...

Quan văn-nhà là Tôn-vinh-Tân đang ở tại thành lũy của Chi-Chi-Bào, Thái-hoàng thái-hậu xuống chiếu...



Nhữ-nữ anh-hùng

DOÀN-KẾ-THIỆN dịch thuật

Bỗng thấy sau lưng có tiếng người đi rậm rịch, vội quay lại nhìn thấy một người đàn bà mang một ngọn đèn...

Nhữ-nữ anh-hùng (tiếp)

Công, không hề sợ hãi như Hô-lê-Quang, mà dám bắt chước Vương-Mông và Tào-Tháo; bấy giờ vì nhân dân của giặc, anh phải lấy ra Kinh-ninh...

Văn-thiên-Trương vào đến Lâm-an, diệp thư rằng: Bân-triên ra chỉ huy các quân (các quân) của Bân-Lương, Bân-Sông, Bân-Tiến, Bân-Huân và Bân-Cao...

Quan văn-nhà là Tôn-vinh-Tân đang ở tại thành lũy của Chi-Chi-Bào, Thái-hoàng thái-hậu xuống chiếu...

Quan văn-nhà là Tôn-vinh-Tân đang ở tại thành lũy của Chi-Chi-Bào, Thái-hoàng thái-hậu xuống chiếu...

Quan văn-nhà là Tôn-vinh-Tân đang ở tại thành lũy của Chi-Chi-Bào, Thái-hoàng thái-hậu xuống chiếu...

Quan văn-nhà là Tôn-vinh-Tân đang ở tại thành lũy của Chi-Chi-Bào, Thái-hoàng thái-hậu xuống chiếu...

Quan văn-nhà là Tôn-vinh-Tân đang ở tại thành lũy của Chi-Chi-Bào, Thái-hoàng thái-hậu xuống chiếu...

Quan văn-nhà là Tôn-vinh-Tân đang ở tại thành lũy của Chi-Chi-Bào, Thái-hoàng thái-hậu xuống chiếu...

Đoàn-thiên kiều-thuyết

Hoàng-thị-Quyên

(Tiếp theo)

Một hôm thiếu nữ ăn cơm trưa xong, thấy có một anh chàng trẻ tuổi đi ngang qua...

Thiếu-nữ mỉm cười nói rằng: Tôi là một cô gái tên là Kiều, con của một gia đình nghèo...

Thiếu-nữ mỉm cười nói rằng: Tôi là một cô gái tên là Kiều, con của một gia đình nghèo...

Thiếu-nữ mỉm cười nói rằng: Tôi là một cô gái tên là Kiều, con của một gia đình nghèo...

Thiếu-nữ mỉm cười nói rằng: Tôi là một cô gái tên là Kiều, con của một gia đình nghèo...



Qui-khách mua hàng của bản hiệu thì được hưởng đủ các lợi quyền...

Thiếu-nữ mỉm cười nói rằng: Tôi là một cô gái tên là Kiều, con của một gia đình nghèo...

Thiếu-nữ mỉm cười nói rằng: Tôi là một cô gái tên là Kiều, con của một gia đình nghèo...

Thiếu-nữ mỉm cười nói rằng: Tôi là một cô gái tên là Kiều, con của một gia đình nghèo...

Thiếu-nữ mỉm cười nói rằng: Tôi là một cô gái tên là Kiều, con của một gia đình nghèo...

SÁCH LUẬT

Quan pháp Bân-lương, A. Dejan de la Baie, giáo sư trường Cao-đẳng Pháp-pháp, mới soạn một bộ luật sau đây:

Trung Bắc Kỳ Lâm-sinh Công-ty

(Rừng Bôn-đi, Rừng Phô-đi, Rừng Hô-công)

CỦI THANH

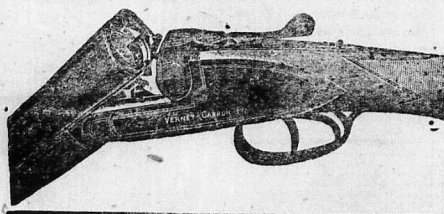
GỎ LAM KHANH RA-CUONG, tôi có tiếng, có cây tre 7 thước dài, có cây tre 7 thước dài...

Thiếu-nữ mỉm cười nói rằng: Tôi là một cô gái tên là Kiều, con của một gia đình nghèo...

76, Rue Jules-Ferry, Hanoi

Súng và thuốc đạn Hiệu : Verrey Carron -

MUỐN HỎI TIN TỨC GIẤY GIÁ CẢ SẼ TRẢ LỜI NGAY



là
thứ đồ ăn nhút bô
cho người lớn
và trẻ-con.

• Bán tại: L'Union Commerciale Indochinoise et
Africaine Haiphong, Hanoi, Nam-dinh, Bèn-thủy,
Thái-bình, Yunnanfou, Tourane, Huế, Qui-nhơn,
Nha-trang, Đồng-hới, Thu-xá, Saigon, Pnom Penh.

CHASSAGNE
Ông LAFON và LACAZE
Đào-chế để nhứt hàng, kế nghiệp
69, phố Paul Bert, Hanoi
Giấy mướn số 98

CÁI SẦY
này
cái LING



INOTYOL

Agences d'annonces en Europe :
SOCIÉTÉ MUTUELLE
de Publicité
14, RUE ROUGEMONT,
PARIS (IX^e).

CAM mới và cũ, HO
HO RAN NGƯC
trở tuyệt như bột

Solution Pautauberge

công bố PHỎI và người bình HO LÃO

• Là một chất bổ quan

L. PAUTAUBERGE,
19, Rue de Valenciennes, PARIS, et toutes pharmacies.



**BÀ CHỮA NHỮNG
CRÈMES BẠT-HÀ.**
Pha trộn với nước, rượu
Bạt-hà Pimperint
uống lấy làm mát mề lăm
Hàng cất ra từ năm 1794
Ông **GET FRÈRES**
& thành **REVEL** (Tiểu Haute-Garonne)

Nhà Bán-dồ « TẦM-TẦM »
Hà-nội, ở phố hàng Trống.
Chủ-nhật, thư năm nào cũng có
bán từ tám giờ sáng.

Urocédrol Gallo

Thuộc mới trừ bệnh
lậu, chế bằng Essence de
Cédrus Atlantica. Tốt
hơn các thứ thuốc đàn-
hương không bao giờ
làm đau thận, và trị
bệnh rất chóng

BÁN TẠI:
Hanoi, hiệu Chassagne.
Yên Bái, hiệu Brousse.

Tiền gửi hàng phần người mua phải chịu 3003

XANH XAO, KÉM HUYẾT

Khi mới ốm dậy, nhất là khi bị bệnh mới khỏi, như bệnh thương-hàn, sốt rét, ho kinh-niên, ho-lao; hoặc khi lao-lực, khi bị lam-chương, khi giới viêm-nhiệt, phải có thuốc bổ cho tâm-cam được hoàn hảo thì người mới khỏe lại được.

THUỐC NƯỚC UỐNG TỪNG NHỌT
"SANAS"

Là thuốc bổ vô-song
vì nó có đủ các tính-chất của dầu gan cá-thu.
AI uống cũng chịu -- Không có dầu
Nhà chế-tạo : **WELCKER**, hảo-chế ở Paris.
Có bán ở các hiệu thuốc tây.

GRANDS MAGASINS RÉUNIS

PRÉ PAUL-BERT — HANOI

Même M^{on} à Saïgon: GRANDS MAGASINS CHARNER

NHÂN DỊP TÊT TA

CÁC THU' DUNG TRONG NHÀ

Chảo chuối bằng đồng rộng 12 đến 20 c/m, một bộ.	4 \$ 50
Chảo sắt nhỏ rất bền, mỗi bộ 5 chiếc	45 fr. 00
Ấm uống cà-phê mới chế, bằng sắt nỉ c, cả c'c.	15 fr. 00
Đĩa tròn bằng sắt nhẹ, mỗi bộ	22 fr. 00
Đèn thấp dầu hỏa để sắt, cả thong phong	20 fr. 00
Đèn thấp dầu sáng, kiểu pigeon, đồng đẹp	26 fr. 00
Đèn đun kiểu pigeon, thép đen, đồng đẹp.	27 fr. 50
Đĩa tráng men trắng, giá đặc biệt	2 fr. 50
Một bộ đồ uống rượu mồi, 8 thứ, bằng thủy tinh.	20 fr. 00
Bát xú cò vẽ kiểu kim thời.	4 fr. 00
Giấy dán hiệu, mẫu cũ.	0 fr. 60
Một hộp ghim, cả hàng kiểu Ba-lê	0 fr. 60
Đỉnh, khay, chén cò vẽ cả hai thứ khóa.	25 fr. 50

TẠI GIAN HÀNG BÀY CÁC THỰC-PHẨM
Hàng tốt nhất hạng và không dấu rõ bằng

BANQUE DE L'INDOCHINE
ĐỒNG PHÁT HỐI LÝ NGÂN HÀNG

ĐÔNG-PHÁP HỘI LỢI NGÂN HÀNG
SÁNG LẬP RA TỪ NĂM 1875

TỔNG CỘNG KHOẢN DỰ-BỊ NGÂN
ĐẾN NGÀY 31 DÉCEMBRE 1927 : 85.500.000

HỘI ĐỒNG TRI SỰ :

Chủ tịch :	M. STANISLAS SIMON, Chánh hội đồng tri sự công ty hỏa-xả V&S-nam ;
Phó :	MAUL BOYER, Chánh hội Thương-cục Comptoir National d'Escompte de Paris ;
Tổng quản lý :	M. RENÉ THION DE LA CHAUME, Nguyên thành-trà Thi- chính-b& ;

● Công-việc bán ngân-hàng kể như sau này :

Gửi tìm đi khắp các nơi ở đồng bằng.

Mở cửa quỹ cho vay tiền và gửi tiền bất cứ lúc nào, hoặc để hạn định, hoặc không hạn tùy theo ý muốn của quý khách. (Đến nam bán hàng hi vọng sớm)

Nhận trả tiền trước những trái-phấn khắp mọi nơi, và nhận đổi hệ các tiền thì
bằng việc buôn bán Toàn-đầu.

Giáo-dịch các công việc thuộc về ngân-hàng ở Đại-pháp, Viễn-dông và các ngoại-quốc.

Diêm-Lưu-Tin-Diện : **INDOCHINE** **GIẤY NÓI :** Hanoi 26 et 219.
Haiphong 26 et 219.

Namdinn	90.
Vink	45.